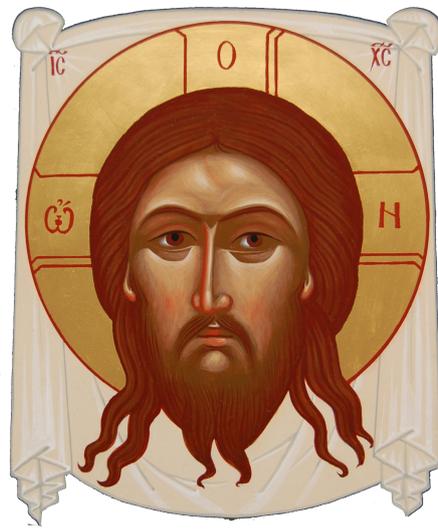


16 (29)
АВГУСТА



2017
ГОДА

РУССКАЯ ПРАВОСЛАВНАЯ ЦЕРКОВЬ МОСКОВСКИЙ ПАТРИАРХАТ
ХРАМ ВСЕМИЛОСТИВОГО СПАСА, СЕЛО ВОРОНОВО, ГОРОД МОСКВА

ПРИХОДСКОЙ ЛИСТОК

ПРАЗДНИЧНЫЙ ВЫПУСК

✠

ПЕРЕНЕСЕНИЕ ИЗ ЭДЕССЫ В КОНСТАНТИНОПОЛЬ

НЕРУКОТВОРНОГО ОБРАЗА ГОСПОДА НАШЕГО ИИСУСА ХРИСТА

ТРОПАРЬ, ГЛАС 2

И речѣтомѹ твоемѹ образѹ поклонѣемсѧ, бѣгїи, просѣще прощєніѧ прегрѣшєніи
нашихъ, хрїтє бже: болю ко благоволилъ єси плотию взыти на крѣтѣ, да
избавиши ѣже созддалъ єси, ѿ рабѣты вряжїѧ. тѣмже благодарствєннѡ вопїемъ ти:
радѣсти исполнилъ єси всѧ, спсе нашъ, прїшедый спасти мїръ.

Пречистому образу Твоему поклоняемся, Благой, прося прощения согрешений наших, Христе Боже. Ибо добровольно благоволил Ты взойти плотию на крест, чтобы избавить созданных Тобою от рабства врагу. Потому мы благодарно взываем Тебе: «Радостью Ты наполнил всё, Спаситель наш, пришедший спасти мир!»

КОНДАК, ГЛАС 2

И неизречєннагѡ и вжїтвеннагѡ твоегѡ къ человѣкѡмъ смотрєніѧ неопїсанное слово
отее, и образъ неопїсанный, и кѣтопїсанный повѣдїтеленъ, вѣдуще неложнагѡ
твоегѡ воплощєніѧ, почитѣемъ того лобызѣюще.

Зная неизреченное и Божественное Твое о людях промышленное, неизобразимое Слово Отчее, и образ имея истинного Твоего воплощения, не рукотворный, но силой Божией написанный и победы приносящий, мы его почитаем, лобызая.



Когда же приближались дни взятия Его от мира, Он восхотел идти в Иерусалим; и послал вестников пред лицом Своим; и они пошли и вошли в селение Самарянское; чтобы приготовить для Него; но там не приняли Его, потому что Он имел вид путешествующего в Иерусалим.

Видя то, ученики Его, Иаков и Иоанн, сказали: Господи! хочешь ли, мы скажем, чтобы огонь сошел с неба и истребил их, как и Илия сделал?

Но Он, обратившись к ним, запретил им и сказал: не знаете, какого вы духа; ибо Сын Че-

ловеческий пришел не губить души человеческие, а спасать. И пошли в другое селение...

И, обратившись к ученикам, сказал: всё предано Мне Отцем Моим; и кто есть Сын, не знает никто, кроме Отца, и кто есть Отец, не знает никто, кроме Сына, и кому Сын хочет открыть.

И, обратившись к ученикам, сказал им особо: блаженны очи, видящие то, что вы видите! ибо сказываю вам, что многие пророки и цари желали видеть, что вы видите, и не видели, и слышать, что вы слышите, и не слышали.

Евангелие от Луки, 9.51-56, 10.22-24

«Блаженны очи, видящие то, что вы видите»

Господь, ублажая Своих учеников, сказал: «Многие пророки и праведники желали видеть, что вы видите, и не видели, и слышать, что вы слышите, и не слышали», «ваши же блаженны очи, что видят, и уши ваши, что слышат» (Мф. 13.17–16). Итак, апостолы телесным образом видели Христа и Его страдания, и чудеса, и слышали Его слова. Сильно желаем и мы видеть и слышать Спасителя, чтобы быть блаженными, подобно апостолам. Те видели «лицем к лицу» (1 Кор. 13.12), так как Он телесно присутствовал. Мы же, потому что Он не присутствует телесно, как бы через посредство книг слушаем Его слова и освящаем свой слух и через него душу, и считаем себя блаженными, и благоговейно почитаем книги, из которых слышим Его слова. Так и созерцая на иконах Его изображение и чудеса, и страдания Его, мы освящаемся и утверждаемся в вере, и исполняемся радости, делаемся блаженными и благоговейно почитаем и поклоняемся Его телесному образу. А созерцая Его образ, мы представляем себе, насколько возможно, также и славу Его Божества. Так как мы состоим из двух частей, из души и тела, и душа наша не обнажена, но покрывается телом, как бы завесой, то нам невозможно, помимо телесного, прийти к духовному. Следовательно, подобно тому как через слова, которые мы слышим ушами, мы также понимаем и духовное, так и через телесное созерцание приходим к созерцанию духовному. Поэтому Христос воспринял тело и душу, так как тело и душу имеет и человек. Поэтому из двух частей состоят и Крещение – из воды и Духа, и Святая Тра-



Прп. Иоанн Дамаскин. Современная икона

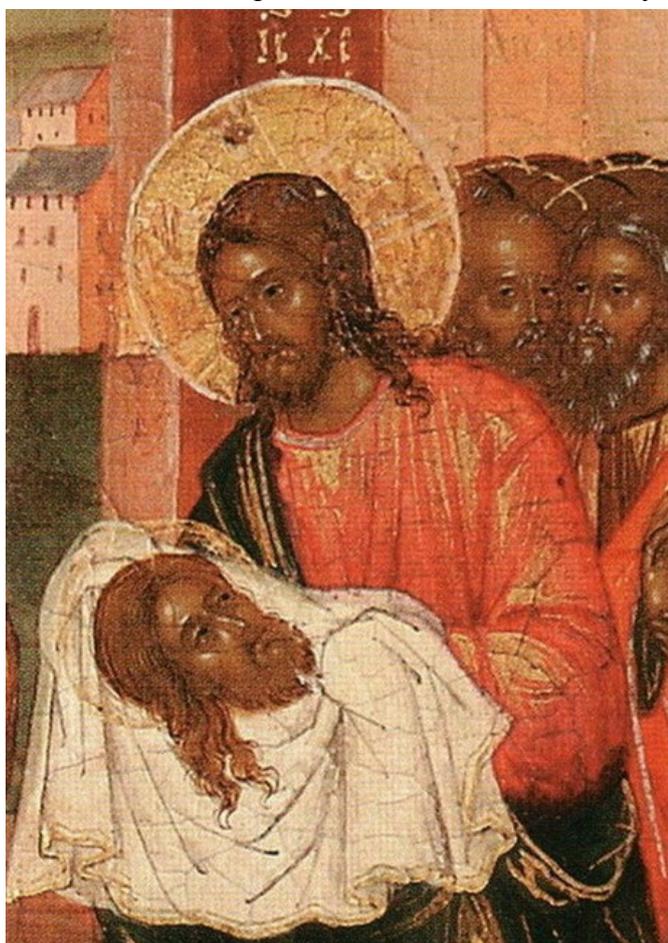
пеза, то есть Причащение Тела и Крови Христовых, и молитва, и псалмопение – все двойко: телесно и духовно.

*Преподобный Иоанн Дамаскин,
Третье защитительное слово, гл. 12*

ОБРАЗ СПАСА НЕРУКОТВОРНОГО

Образ Спаса Нерукотворного – особая икона Господа Иисуса Христа, представляющая Его лик на убрусе (плате).

Древнейшие письменные свидетельства о происхождении нерукотворного образа находятся в сирийских источниках IV века. Согласно преданию, царь Эдессы (ныне город Шанлыурфа, Турция) Авгарь V Уккама очень желал видеть Христа, но из-за болезни не мог прийти к Нему. Царь послал к Спасителю художника по имени Анания и просил дозволения написать Его портрет. Однако Анания, сколько ни старался, не сумел изобразить божественные черты Господа. Тогда Иисус



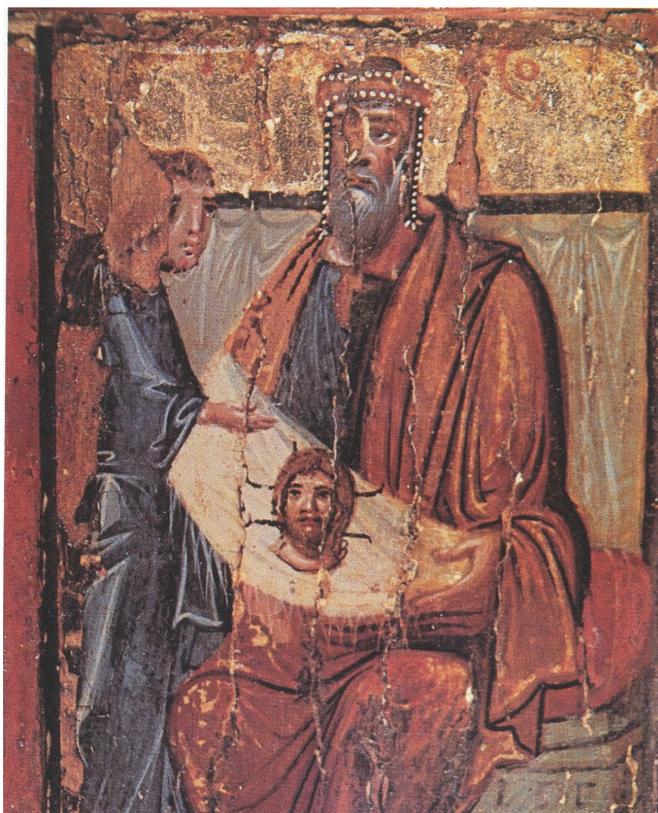
*Христос дает святой убрус Анании.
Фрагмент русской иконы XV века*

умыл лицо и отёр его льняной тканью (убрусом), на которой остался Его чудесно запечатлевшийся образ. Спаситель вручил плат художнику, а тот доставил его своему царю, который вскоре выздоровел. В благодарность он украсил образ и установил его над городскими воротами.

Один из позднейших правителей Эдессы был язычником и хотел уничтожить Убрус.

Но Христос явился в видении Эдесскому епископу и повелел спрятать Свое изображение. Епископ пришел ночью к воротам, зажег перед образом лампаду и заложил его глиняной доской и кирпичами.

Прошло много лет, и жители забыли о святыне. Так было до 545 года, когда персидский царь Хозрой I осадил Эдессу. В эти дни епископу Евлавию явилась Пресвятая Богородица и повелела достать из замурованной ниши образ, который спасет город от разорения. Разо-



*Царь Авгарь V получает нерукотворный образ Христа.
Фрагмент иконы X в. из монастыря св. Екатерины
на горе Синай*

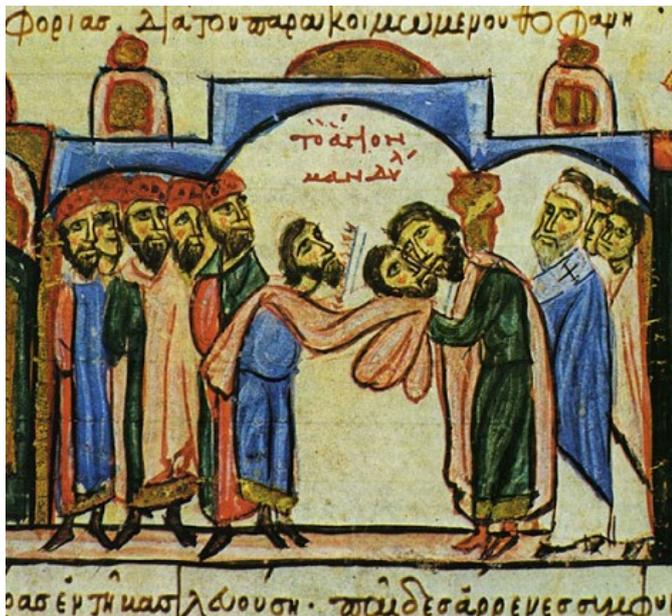
брав нишу, епископ нашел нерукотворный образ неповрежденным. После совершения крестного хода с образом по стенам города персидское войско отступило.

С тех пор нерукотворный образ почитался как великая святыня. В 944 году соправитель Константина VII Багрянородного, византийский император Роман I Лакапин осадил подвластную мусульманам Эдессу. Вот как описывает последовавшие события летописец:

«Жители Эдессы, в которой хранится драгоценный образ Христа, доведенные до отчаяния осадившим город ромейским (византийским) войском, отправили к царю Роману послов и попросили снять осаду, обещая отдать дра-

гоценный образ Христа. В обмен на этот дар они просили вернуть им их узников из числа знатных, а также даровать хрисовул (царскую грамоту) с обещанием, что ромейское войско прекратит опустошать их землю. Так и было сделано.

Когда святой образ, или лик Христа, уже подвозили к Константинополю, патрикий и паракимомен (первый министр) Феофан отправился к реке Сангар, где встретил его со сверкающими светильниками, подобающей честью и песнопениями. А 15 августа Феофан вернулся с ним в город, и царь, пребывавший тогда во Влахернах, преклонил колена перед образом. На следующий день явились к Золотым воротам два царских сына, Стефан и Константин, зять Константин вместе с патриархом Феофилактом. Они с подобающей честью подняли образ, доставили к храму святой Софии – впереди пешей процессии двигался весь синклит (царский совет) и несли множество светильников, а после преклонения отнесли во дворец».



Император Роман I и патриарх Феофилакт встречают нерукотворный образ в Константинополе. Миниатюра из византийской рукописи XI в.

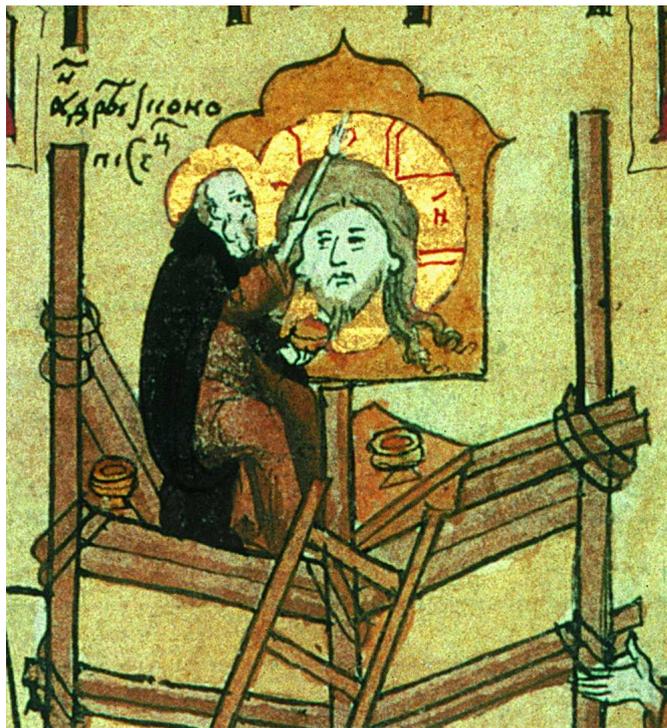
Именно это событие и вспоминается православной Церковью 16/29 августа.

Святыня находилась в византийской столице до 1204 года, когда она была похищена во время разграбления города участниками IV Крестового похода. С этого момента судьба нерукотворного образа доподлинно не известна. Одно из преданий гласит, что корабль, перевозивший его на Запад, утонул.

На Западе с XIII века существует легенда о женщине по имени Веронике, которая, сопровождая Христа по пути на казнь, подала

ему льняной платок, чтобы Спаситель утер кровь и пот с лица. На этом платке и запечатлелся лик Иисуса. В Риме и ныне хранится древний образ Христа, именуемый «Плат Вероники».

На Руси почитание нерукотворного образа началось сразу же после принятия христианства. Иконы Спаса Нерукотворного помещали над воротами городов, Его лик несли на воинских знаменах. В старину иконописец, закончив обучаться мастерству, первой своей самостоятельной работой всегда избирал написание образа Спаса Нерукотворного.



Прп. Андрей Рублев пишет образ Спаса Нерукотворного на западной стене Спасского собора Андроникова монастыря в Москве. Фрагмент миниатюры лицевого списка Жития прп. Сергия Радонежского 1580-х годов.

В народе празднование Перенесения нерукотворного образа Спасителя из Эдессы в Константинополь получило наименование «Третьего Спаса». Праздник также именовали «Холщовым», «Хлебным», «Ореховым» Спасом.

На русских иконах Спаса Нерукотворного обычно можно видеть следующие надписи: по сторонам от лика: $\text{I}\text{C}\ \text{X}\text{C}$ («Иисус Христос»); на нимбе: $\text{o}\ \text{e}\text{m}$ (греч. «Сущий»); под ликом: $\text{c}\ \text{t}\ \text{m}\ \text{o}\ \text{u}\ \text{b}\ \text{r}\ \text{u}\ \text{s}\ \text{g}\ \text{o}\ \text{s}\ \text{p}\ \text{a}\ \text{s}\ \text{a}\ \text{n}\ \text{a}\ \text{s}\ \text{h}\ \text{o}\ \text{g}\ \text{o}\ \text{u}\ \text{I}\ \text{h}\ \text{e}\ \text{s}\ \text{u}\ \text{s}\ \text{a}\ \text{X}\ \text{r}\ \text{i}\ \text{s}\ \text{t}\ \text{o}\ \text{s}$ («Святой убрис Господа Бога и Спаса нашего Иисуса Христа»).

Василий Владимирович Чернов, кандидат богословия

НОВЫЙ НАСТОЯТЕЛЬ ХРАМА

Летом 2017 года в храме Всемилоственного Спаса в Воронове произошли важные перемены. Протоиерей Георгий Хаджийский, в течение многих лет бывший настоятелем этого прихода, патриаршим указом был переведен на настоятельство в храм Живоначальной Троицы в Васюдине.



*Священник Георгий Ермолин
Москва, 2016 г.*

5 июля 2017 года Указом № 02/91 от Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Кирилла исполняющим обязанности настоятеля и председателем Приходского совета храма Всемилоственного Спаса в Воронове города Москвы был назначен священник Георгий Ермолин.

Юрий Геннадьевич Ермолин родился 29 июня 1986 года в городе Целиноград (ныне Астана, Казахстан). Святое крещение принял в Преображенском соборе города

Иваново в 1991 году с именем Георгий в честь вмч. Георгия Победоносца. По окончании средней школы в селе Фелисово Ивановской области в 2004 году поступил в Свято-Алексеевскую Иваново-Вознесенскую духовную семинарию. После третьего курса продолжил обучение в Костромской семинарии. В 2008 году Георгий Ермолин вступил в брак с Ириной Егоровой. 8 июля того же года был рукоположен в диаконский сан. 26 сентября 2010 года Александр, митрополит Астанайский и Казахстанский, в храме святых равноапостольных Константина и Елены города Астаны совершил над диаконом Георгием священническую хиротонию.

После рукоположения во пресвитеры отец Георгий был назначен на служение в Успенский кафедральный собор Астаны. В 2012 году переведен в Москву, в храм святых мучениц Веры, Надежды, Любви и Софии на Миусском кладбище. С 2016 года служил штатным священником храма святого благоверного князя Александра Невского в Пыхтине.

Новый настоятель храма имеет большой опыт миссионерской, просветительской и молодежной работы. В 2011–2012 году он создавал Православное молодежное движение города Астаны. Затем до 2014 года возглавлял православный молодежный клуб «Филадельфия» при храме на Миусском кладбище. Отец Георгий многократно организовывал для своих прихожан паломнические поездки по храмам и монастырям России и Святой Земли.

Отец Георгий Ермолин проживает в поселение Первомайское города Москвы. У отца Георгия и матушки Ирины трое детей – София, Иван и Тихон. Отец Георгий владеет тремя иностранными языками – английским, французским и ивритом. Имеет две церковных награды – юбилейную медаль в память 265-летия учреждения Костромской епархии (2010 г.) и медаль в память 140-летия основания Туркестанской епархии (2012 г.).

К отцу Георгию всегда можно обратиться лично по телефону +7 926 027 06 51 (ежедневно с 11.00 до 16:00) или по эл. почте ogeorgii@yandex.ru.



РАСПИСАНИЕ БОГОСЛУЖЕНИЙ В ХРАМЕ ВСЕМИЛОСТИВОГО СПАСА,
СЕЛА ВОРОНОВА ГОРОДА МОСКВЫ НА СЕНТЯБРЬ 2017 ГОДА



Попразднство Успения Пресвятой Богородицы.
Прор. Самуила.

2 сентября, суббота.

8.30 – Часы. Божественная литургия. Панихида.

Неделя 13-я по Пятидесятнице. Попразднство
Успения Пресвятой Богородицы.

Апостола от 70-ти Фаддэя.

2 сентября, суббота.

15.00 – Исповедь.

16.00 – Всенощное бдение.

3 сентября, воскресенье.

8.30 – Часы. Божественная литургия.

Прп. Пíмена Великого.

9 сентября, суббота.

8.30 – Часы. Божественная литургия. Панихида.

Неделя 14-я по Пятидесятнице.

Прп. Моисéя Мúрина.

Собор преподобных отцов Киево-Печерских,
в Дальних пещерах почивающих.

Прп. Сáввы Крýпецкого, Псковского.

9 сентября, суббота.

15.00 – Исповедь.

16.00 – Всенощное бдение.

10 сентября, воскресенье.

8.30 – Часы. Божественная литургия.

Усекновение главы Пророка, Предтечи
и Крестителя Господня Иоанна. День постный.

10 сентября, воскресенье.

16.00 – Всенощное бдение. Исповедь.

11 сентября, понедельник.

8.30 – Часы. Божественная литургия.

Неделя 15-я по Пятидесятнице.

Обрётение мощей свт. Иоасафа,
еп. Белгородского (1911).

16 сентября, суббота.

15.00 – Исповедь.

16.00 – Всенощное бдение.

17 сентября, воскресенье.

8.30 – Часы. Божественная литургия.

Рождество Пресвятой Владычицы нашей
Богородицы и Приснодевы Марии.

20 сентября, воскресенье.

16.00 – Всенощное бдение. Исповедь.

21 сентября, понедельник.

8.30 – Часы. Божественная литургия.

Божественная литургия

Суббота пред Воздвижением.

Мцц. Минодоры, Митродоры и Нимфодоры.

23 сентября, суббота.

8.30 – Часы. Божественная литургия. Панихида.

Неделя 16-я по Пятидесятнице,
пред Воздвижением.

Прп. Феодоры Александрийской. Перенесение
мощей прпп. Сергия и Германа Валаамских.

23 сентября, суббота.

15.00 – Исповедь.

16.00 – Всенощное бдение.

24 сентября, воскресенье.

8.30 – Часы. Божественная литургия.

Память обновления (освящения)
храма Воскресения Христова в Иерусалиме
(Воскресение словúще) (335).

25 сентября, понедельник.

22:30 – Утреня. Ночная Божественная литургия.

Воздв́ижение Честнóго
и Животворящего Креста Господня.

26 сентября, вторник.

16.00 – Всенощное бдение. Исповедь.

27 сентября, среда.

8.30 – Часы. Божественная литургия.



ВОСКРЕСНАЯ ШКОЛА ПРИ ХРАМЕ ВСЕМИЛОСТИВОГО СПАСА

Воскресная школа при храме Всемилоственного Спаса в Воронове существует с 1998 года. Сложилась как система обучения, так и жизни Воскресной школы, неотделимой от жизни прихода. Занятия проходят по воскресным дням, после Божественной литургии, в храме. **В воскресную школу принимаются дети с 6 до 15 лет.** Родителям необходимо написать заявление установленной формы и вместе с детьми до начала учебного года пройти собеседование. **В этом учебном году занятия начнутся 16 сентября** с литургии под открытым небом у часовни в деревне Безобразово. Ученики изучают Закон Божий и церковнославянский язык. Обучение происходит в течение пяти лет. **Обучение бесплатное.** Родители маленьких детей, не умеющих читать, должны



Бабенская игрушка

присутствовать на занятиях. Опыт показывает, что родители с радостью это делают и пользуются возможностью пополнить свои знания о Церкви.

В конце учебного года проходит экзамен – собеседование, который проводится в первой половине мая. В середине года – промежуточный зачет. Главным итогом пребывания в воскресной школе считаем сознательное воцерковление не только ребенка, но и всей семьи: желание жить по Заповедям Господним в лоне Православной Церкви. Родителям в жизни воскресной школы отводится особое место. Большинство из них бывают вместе со своими

детьми везде: на богослужениях, на занятиях, ездят с детьми в паломнические поездки, участвуют в уборке храма, его территории. Перед занятиями в приходской трапезной дети пьют чай. Организация детской трапезы – дело



Встреча родителей и учителей воскресной школы

родителей, которые дежурят по очереди.

Дважды в год (во время осенних и весенних каникул в общеобразовательной школе) учащиеся совершают паломнические поездки. В прошлом учебном году осенью посетили храм Новомучеников Подольских в Михайловском и детский центр «Бабенская игрушка», а весной – полигон в Коммунарке и храм Покрова Пресвятой Богородицы в Ясенево.

Особым миссионерским делом стало славление Иисуса Христа, Господа нашего, в дни праздников Рождества Христова и Светлого Христова Воскресения, Пасхи. С программой праздничных песнопений, с чтением стихов, с театрализованными постановками приходим туда, куда приглашают: дома отдыха, детские сады и в общеобразовательную школу. В трапезной иногда устраиваются своеобразные приходские посиделки: просмотр видеофильмов, встречи с интересными людьми. В прошлом году у нас в гостях были Дарья Молчанова, которая рассказала о своей стажировке в Китае, а семья Рыжковых с рассказом о том, как организовать семейный летний отдых в Крыму. Надеемся, что труды, понесенные во славу Божию, принесут добрые плоды и послужат делу спасения.

*Педагог воскресной школы
Ирина Алексеевна Пыченкова*

О нашем храме

Село Вороново получило свое название по имени владевшего этими местами воеводы князя Дмитрия Донского боярина Михаила Григорьевича Волынского (XV в.) по прозвищу «Вороной». В то время в селе существовала деревянная церковь Происхождения (изнесения) честного креста Господня.

С 1704 года до начала XVIII века селом владели дворяне Волынские. При них в 1709 году месте обветшавшей была построена деревянная церковь во имя Спаса Нерукотворенного Образа.

После того, как Мария Волынская вышла замуж за генерал-поручика Ивана Воронцова. Их стараниями и была построена каменная церковь Спаса Нерукотворенного, освященная в 1763 году. Автором проекта, редкого по своей красоте, стал известный московский зодчий Карл Иванович Бланк.

В XIX веке владельцами усадьбы были представители известных фамилий: Ростопчины, Шереметьевы, Сабуровы.

В декабре 1775 года, возвращаясь из Калуги, Вороново посетила императрица Екатерина II.

В 1812 году владевший усадьбой Московский генерал-губернатор Фёдор Ростопчин сжёг свой великолепный дворец и конный завод, чтобы не оставлять их врагу. По преданию, на двери храма Ростопчин оставил послание: «Французы!.. здесь найдете вы только пепел». Наполеоновские войска осквернили и разграбили храм. На железных дверях церкви до сих пор сохраняются пробоины от оружия той войны.

Вскоре после изгнания французов Спасская церковь была вновь освящена. К 1836 году был отреставрирован придел св. Марии

Египетской, который освятили во имя свт. Николая. По некоторым данным освящение совершил митрополит святитель Филарет (Дроздов), митрополит Московский.

В годы советской власти храм оставался действующим. Однако он потерял колокола, а в 1942 году был уничтожен 20-метровый



Храмовая икона Спасской церкви с Воронова

шпиль колокольни, восстановленный лишь в 1998 году.

Сегодня храм Всемиловитого Спаса села Вороново с приделами свт. Николая Чудотворца и вмч. Артемия и колокольней имеет статус памятника архитектуры федерального значения.

контакты и реквизиты храма

Местная религиозная организация Православный приход храма Всемиловитого Спаса в Воронове г. Москвы Московской епархии Русской Православной Церкви (Московский Патриархат)

Адрес: 108830, г. Москва, пос. Вороновское, с. Вороново, храм Всемиловитого Спаса.

Эл. почта: vorono-hram@mail.ru

Телефон: +7 495 592 4643

Сайт: <http://voronovohram.moseparh.ru>

Мобильный: +7 926 027 0651

Реквизиты: ИНН: 5074007747, КПП: 775101001, ОГРН: 1035000000100, р/с 40703810040330100160 в ПАО «СБЕРБАНК России» г. Москва, к/с 3010181040000000225, БИК: 044525225.